

ZENGEŐVIDÉK

A PÉCSVÁRADI KISTÉRSÉGI TÖBBCÉLÚ TÁRSULÁS INFORMÁCIÓS LAPJA

Áldott békés Karácsonyi Ünnepeket és sikeres, boldog Új Esztendőt kívánunk a térség minden Kedves Lakójának!



Bodorkás István
Apátvarasd Község
Polgármestere



Gál Zoltán
Fazekasboda Község
Polgármestere



Dr. Wekler Ferenc
Pécsvárad Kistérségi
Többcélú Társulás
elnöke
Mecseknádasd Község
Polgármestere



Borhy Sándor
Martonfa Község
Polgármestere



Náj József
Pereked Község
Polgármestere



Kapitány Zoltánné
Berkesd Község
Polgármestere



Vajda Péterné
Hidas Község
Polgármestere



Zsáli János
Pécsvárad Kistérségi
Többcélú Társulás
alelnöke
Pécsvárad Város
Polgármestere



Grátz Erika
Nagypall Község
Polgármestere



Szondi Imre
Szellő Község
Polgármestere



Keller János
Erdősmecske Község
Polgármestere



Divják Antalné
Kátoly Község
Polgármestere



Dani Ferenc
Óbánya Község
Polgármestere



Perlaki László
Szilágy Község
Polgármestere



Sági Józsefné
Erzsébet Község
Polgármestere



Soós Endre
Berkesd Község
Polgármestere



Kapoli Mihály
Lovászhetyény Község
Polgármestere



Kófiás Endre
Ófalu Község
Polgármestere



Ördög Béla
Zengővárkony Község
Polgármestere

A TÁRSULÁS HÍREI

TÁRSULÁSI ÜLÉS

A „Zengőalja” Kistérségi Területfejlesztési Társulás és a Pécsváradi Kistérségi Területfejlesztési Társulás december 16-án tartotta az évi utolsó kistérségi ülését.

Az ülésen jelen volt a Baranya Megyei Közigazgatási Hivatal vezetője, Dr. Bércesi Ferenc, osztályvezetője, Dr. Solymosi Veronika, továbbá munkatársa Dr. Horváth Endre. A Magyar Államkincstárt Barna Gábor, a Baranya Megyei Területfejlesztési Tanácsot Nagy Annamária



titkárságvezető képviselte. Az ülésen döntés született a „Zengőalja” Kistérségi Területfejlesztési Társulás jogutóddal való megszüntetéséről, 2004. december 31-i hatállyal. A települési önkormányzatok többcélú kistérségi társulásait érintő törvények módosulása miatt a közgyűlés határozatot hozott a Pécsváradi Kistérségi Többcélú Társulás megszüntetéséről is. Mindkét társulás jogutódja a **Pécsváradi Többcélú Kistérségi Társulás** lesz. A résztvevők megegyeztek abban is, hogy a későbbiekben a Társulás nevébe felveszik a szépen csengő és jól ismert „Zengőalja” elnevezést is. Ezt követően a Pécsváradi Kistérségi Többcélú Társulás ülésén a testület döntést hozott a munkaszervezet létrehozásáról, melynek vezetőjének **Szeibert Edénét** jelölték ki. Az utolsó napirendi pont a jelzőrendszeres házi segítségnyújtással kapcsolatos közbeszerzési eljárás volt, melyről **Zsáli János** a Közbeszerzési Bizottság

A PÉCSVÁRADI KISTÉRSÉGI TÖBBCÉLÚ TÁRSULÁS TEVÉKENYSÉGE

A Pécsváradi Kistérségi Többcélú Társulás 19 település önkormányzatával jött létre, azzal a céllal, hogy a kistérség lakói az önkormányzati közszolgáltatásokat minél teljesebb körben és magasabb színvonalon vehessék igénybe, valamint hogy az önkormányzatok az együttműködés révén optimálisan hasznosíthassák forrásaikat. A Pécsváradi Kistérség társulási szerződésében rögzített feladatok között szerepel a közoktatás, a szociális és gyermekjóléti szolgálat, a központi orvosi ügyelet, valamint a területfejlesztés kistérségi szintű ellátása. A Társulás pályázati úton 109 millió forintot nyert ezen feladatok ellátásához szükséges eszközök beszerzésére.

A közoktatási feladatok között kiemelt szerepe van a nyelvi és számítástechnikai oktatás fejlesztésének, valamint a pedagógiai szakszolgálat (logopédus, gyógypedagógiai ellátás, gyógytestnevelés, nevelési tanácsadás) biztosításának. A közoktatási feladatok ellátásának társulási szintű megszervezésére a Társulás 62.149.300 Ft vissza nem térítendő támogatást kapott. Ebből az összegből a Társulás 2 db 19 személyes Iveco midibuszt és 1 db 9 személyes Nissan kisbuszt vásárolt, összesen 29.650.000 Ft értékben.

Az egyik midibusz Erdősmecske, Lovászhetyén és Apátvarasd iskoláit szállítja naponta a mecseknádasdi Általános Művelődési Központba, valamint a lovászhetyéni óvodásokat Erdősmecskére és vissza. A másik busz a pécsváradi Kodolányi János Általános Iskola tanulóit szállítja. A kisbusz Berkesd és Szilágy iskolásai és egyesületei

számára áll rendelkezésre.

További 15.849.180 Ft-ot fordítunk az oktatási intézmények felújítására, illetve 7.000.000 Ft-ot a

kötelező eszközbeszerzésekre. A fennmaradó összeg a fenntartási költségeket fedezi.

A szociális- és gyermekjóléti ellátás a pécsváradi és a mecseknádasdi gondozási központokban, mikrotársulási formában kerül megvalósításra. A feladat ellátására a Belügyminisztérium 21.000.700 Ft támogatást nyújtott. Ezen tevékenység keretében kerül sor jövő év elejétől a jelzőrendszeres házigondozási rendszer (16.801.700 Ft) és a családsegítő- és gyermekjóléti szolgálat (4.199.000 Ft) kiépítésre. A jelzőrendszer a kistérség 100 rászoruló idős, beteg polgárának nyújt állandó kapcsolattartási lehetőséget a kijelölt gondozókkal. A személyhez rendelt készülékkel maguk kérhetnek azonnali segítséget. A jelzőrendszeres házigondozás biztosításához településenként 2 fő helyi lakos felvétele szükséges, akik riasztás esetén a helyszínre siethetnek. A családsegítő- és gyermekjóléti szolgálat feladatait Mecseknádasd, Hidas, Ófalu és Óbánya területén a jelenlegi védőnők látják el, a többi településen új, szakképzett főállású alkalmazottak felvételére lesz szükség. A gondozási központokat két gépkocsival szereltük fel. Az eszközbeszerzésekhez kapcsolódó közbeszerzési eljárások lezárultak.

A Pécsváradi Kistérségi Többcélú Társulás további feladatként vállalta az egészségügyi alapellátáshoz



kapcsolódó **központi orvosi ügyelet létrehozását**. A központi orvosi ügyelet kialakítása révén a jelenleg több településen is működő készenléti ügyeletnél magasabb színvonalú ellátásra nyílik lehetőség. A pécsváradi Egészségügyi Központban kialakítandó központi orvosi ügyeleti szolgálathoz a pécsváradi, a mecseknádasdi, a hidas és az erzsébeti házi orvosi körzetekhez tartozó települések csatlakoznak. A feladat ellátására 7.650.000 Ft áll rendelkezésre, mely fedezi az ügyeleti ellátáshoz szükséges új személygépkocsi, valamint az orvosi műszerek és berendezések költségeit.

A területfejlesztési feladatok a gazdasági szerkezet és az infrastruktúra modernizálására, a helyi foglalkoztatás feltételeinek javítására, a népesség megtartására, a környezet védelmére, az emberi erőforrások fejlesztésére és a kulturális és turisztikai értékek megőrzésére irányulnak. Az erre a célra nyert 18.200.000 Ft-ból finanszírozzuk többek között a kistérségi kerékpárút hálózat tervezését. Pécsváradi, Mecseknádasd, Hidas belterületén kiviteli tervek, a régi 6-os külterületi nyomvonalán tanulmánytervek készülnek. A kistérségi marketing program elkészítését, továbbá a meglévő programok és dokumentumok átdolgozását is elvégeztetjük. Reméljük, hogy a Társulás eléri céljait, és a vállalt feladatok területén a lakosság a szolgáltatások színvonalának emelkedését tapasztalhatja.

A TÁRSULÁS HÍREI

Zengőalja Intelligens Kistérségi Portálrendszer kialakítása

A „Zengőalja” Kistérségi Területfejlesztési Társulás az Informatikai és Hírközlési Minisztérium által meghirdetett IHM-ITP-18 kódjelű pályázaton 23.315.000 Ft támogatást nyert az „Intelligens kistérség elektronikus kommunikációs feltételeinek kialakítására”. Célja az intelligens kistérség és település elektronikus kommunikáció feltételeinek megalapozása, az informatikai infrastruktúra társadalmisításának megkezdése.



A projekt megvalósításának helyszínei Hidas, Mecsek-nádasd, Ófalu, Óbánya, Apátvarasd, Pereked, Zengővárkony, Lovászhetény, Erdősmecske, Berkesd, Szilágy, Fazekasboda, Pécsvárad, Martonfa, Erzsébet, Kékesd, Szellő, Kátoly, Ellend, Nagypall települések.

A kistérségi portálrendszer főbb tevékenységei:

1) **A közösségi és kulturális tevékenységek digitalizálása** és megjelenítése egy dinamikus portálon, mely a kistérség húsz településének páratlan, több nemzetiséghez köthető kulturális örökségét mutatja be. A program első állomásaként a tájházakról, védett épületekről, váromokról, stb., helyi tárgyi gyűjteményekről készül egy rövid film, amely egyfajta vizuális tárlatvezetést jelentene. A másik csoport a Kistérségben élő hagyományok, a vidékre jellemző

egyedi rendezvények bemutatása. Mindkét digitális videó anyag angol, német és francia nyelven is megtekinthető lesz, valamint szöveges magyarázat is íródik hozzá.

2) **A Kistérség internetes portálja, portálokhoz kapcsolódó marketing anyag** térképes eszközökkel mutatja be a településeket, azon belül idegenforgalmi, turisztikai célpontjait, a vállalkozások számára hasznosítható területeket azok pontos jellemzőivel. (Így például a település költségvetése, a helyben alkalmazott adófajták mértéke, stb. is megtekinthetők lesznek). Ezzel az esélyegyenlőséget támogató on-line szolgáltatások is megvalósíthatók, egyrészt a kisebbségi önkormányzatok is bekapcsolódnak az elektronikus kommunikációba, másrészt az idősök otthonában, nyugdíjas klubban, könyvtárban, teleházban az időskorúak is megismerkedhetnek a számítógéppel és az elektronikus kommunikációval.

3) **Elektronikus tananyag elkészítése, melynek célja a helyi távoktatás, távtanulás segítése.** A képzési anyag ingyenesen és bárki által elérhető lesz.

4) **Mindezen szolgáltatások „üzembe helyezése” előtt megrendezésre kerül egy netpolgár képzés.** Ez egy kétszer 1 napos (12 órás) csoportos tantermi képzés keretében valósul meg a kistérség számítógépes tantermében, az elektronikus kommunikációs és internetes távtanulási módszerek elsajátítására, továbbá az elektronikus település marketing ismeretek elsajátítására a GSS rendszert ismerő oktatók segítségével.

A Pécsvárad Kistérséget

tekintve településenként 1 fő, valamint mikrotérségenként további 1 fő venne részt a képzésben. Ezen kívül bármely vállalkozó szellemű civil szervezet, intézmény tagja elsajátíthatja a településmarketing ismereteit 200 fő erejéig. Az elektronikus kommunikációs ismeretek oktatása az eszköz hatékony felhasználhatósága érdekében, hírszerkesztésre, településmarketingre, kapcsolatépítésre, a települések és a kistérségi portál fórumán keresztül a társadalmi párbeszéd erősítésére, a pályázati lehetőségek kihasználásához bel- és külföldi partner keresésére, projekt honlap létrehozására egyaránt hasznos.

Az internet elérhetővé tesz szinte mindent, amit az emberiség az elmúlt századokban és a jelenben, képi és szöveges formában folyamatosan alkotott-alkot az irodalomban, tudományban, képzőművészetben, kereskedelemben, technikába, vagyis lehetővé teszi, hogy mindent elmondhassunk magunkról a közvetlen befogadó környezetünknek és földünk legtávolabbi pontján élőknek. E projekt keretében kistérségünk értékei is felkerülnek a világhálóra.

E cél teljes megvalósulására, valamint stabil működése érdekében nagyfokú kollektív munkára van szükség mind kistérségi, mind települési szinten. Minden ötlet, javaslat, tanács, segítség bármikor hasznos lehet az egész kistérség és ezáltal minden magánszemély érdekében.

Ezért kérjük a Kedves Olvasót, hogy hozzászólásait, ötleteit, hirdetését, bármilyen közölni kívánt anyagát, már most is megoszthatja velünk az inkubatorhaz@axelero.hu e-mail címre, vagy a helyi önkormányzatnál.

ELEKTRONIKUS KISTÉRSÉGI KÖZIGAZGATÁS

A „Zengőalja” Kistérségi Területfejlesztési Társulás *„Kistérségi elektronikus közigazgatási szolgáltatások fejlesztése a Pécsvárad, Mohácsi, Komlói, Bonyhádi kistérségekben”* címmel pályázatot nyújtott be a Gazdasági Versenyképesség Operatív Program (GVOP) keretében meghirdetett 4.3.1. „szolgáltató önkormányzat, az önkormányzatok információszolgáltató tevékenységének fejlesztése” érdekében, a pályázatot befogadták. A projekt teljes költsége 460 millió Ft, ebből az igényelt támogatás 400 millió Ft és az önrő 60 millió Ft. A pályázat 4 kistérséget (Pécsvárad, Mohácsi, Komlói, Bonyhádi), és a kistérségekben található, **több mint 100 települést kapcsol össze.**

A program mindenekelőtt a kistérségi elektronikus fejlesztés megvalósításával kívánja elősegíteni a lakosság számára az információhoz jutás és közlés gyorsabbá tételét. Ehhez az önkormányzati ügyvitel elektronizálására, valamint szolgáltató önkormányzatok kialakítására van szükség.

A Pécsvárad Kistérséget zömében aprófalvas zsáktelepülések jellemzik, melyek átlagosan 3-4 településenként alkotnak egy körjegyzőséget. Így az ügyintézés, adatszolgáltatás sokszor 10 km-t is meghaladó távolságra esik, amit a fokozatosan gyérülő tömegközlekedés is hosszadalmassá tesz.

E projekt megvalósulása egy olyan közigazgatási portál megteremtését teszi lehetővé, amely mind az állampolgárok, mind a Kis és Közép Vállalkozások számára is biztosítja ügyeik távoli indítását, követését. (Például egy perc alatt le lehet kérdezni, hogy az adott építési övezetre milyen szabályozások érvényesek.)

Az információ-szolgáltatás által lehetőség nyílik:

-Digitális szöveges, képi, térképi adatok, információk (1 méteres pontosságú úrfelvétel, földhivatali kataszteri digitális alaptérkép, digitális közmű alaptérkép, digitális közmű szakági térkép, digitális településrendezési tervek) lekérésére *(folytatás a 4. Oldalon)*

ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

ELEKTRONIKUS
KISTÉRSÉGI
KÖZIGAZGATÁS

(folytatás a 3. oldalról)

-Önkormányzati adatbázisok (határozatok, rendeletek, általános településinformáció, rendezési terv kezelő) megtekintésére,

-Állás keresés-kínálat böngészésre, hirdetés feladásra,

-Ingatlan és címnnyilvántartás (tulajdoni lap, ingatlan, személyek); építésügy, településfejlesztés (építés-hatóság, út); szociális és gazdasági nyilvántartások (vállalkozók), kérelmek, adatlapok digitális tárolására. Ezzel a modernizációval átláthatóbbá válik az önkormányzat tevékenysége, beruházásait sokrétű és pontos adatok alapján tervezheti, mellyel évről-évre nagy költségeket takaríthat meg.

A projekt célcsoportja a „Zengőalja” Kistérségi Területfejlesztési Társulás, a Mohács Térségi Területfejlesztési Társulás, Komló Térsége Területfejlesztési Önkormányzati Társulás, Bonyhádi Kistérség valamennyi lakója, önkormányzata, körjegyzősége, kis- és középvállalkozásai, egyéni vállalkozók, civil szervezetek, egyesületek, inkubátorház, továbbképzést szervező intézmények, munkaügyi központok, kulturális csoportok.

A kialakítandó belső hálózat nem terheli a világhálót, ezért ez lényegesen gyorsabb, szélessávú csatlakozási lehetőség a világhálóra, és 7x24 órában elérhető.

Így elektronikus alapokra kerül az eddigi igen papírigényes ügyintézés és adatszolgáltatás, és mindenki számára jól-frekventált elérhetőség valósul meg.

Lapzárta után jött az értesítés, hogy a pályázatot megnyertük.

BERKESD

- A berkesdi művelődési ház villamossági és vizesblokk felújítási munkálatainak befejezése reményeink szerint az évvégére befejeződnek, ezután újra birtokba veheti az épületet a lakosság. A felújítási munkák összértéke 7,1 millió forint, melyhez az önkormányzat TEKI és Baranya Megyei Önkormányzati pályázati segítséget kapott 4,85 millió forint értékben.

- A berkesdi óvoda konyhájának teljes felújítására, a HACCP feltételek megteremtésére TRFC pályázaton 10 millió forintot nyert az önkormányzat, melyet 2,5 millió forint saját erővel egészít ki. A beruházás 2004. decemberében kezdődik, és 2006. januárjában fejeződik be. A felújítás során megújul a konyha technológiai berendezések és építészeti szempontból is.

- A „Zengőalja” Többcélú Kistérségi Társulás által nyert pályázati összegből a berkesdi általános iskola 1 db 9 személyes iskolabuszhoz jutott, melyet az önkormányzat hamarosan birtokba vehet. Ugyanebből a pályázati forrásból a iskola a természettudományi szaktanterem kialakítására 1,5 millió forinttal, felújításra pedig 1,7 millió forinttal részesül. A felújítási keretből a szaktanterem kialakításához szükséges építészeti munkákat, valamint az óvoda gázfűtésre való áttérését finanszírozzuk.

- A berkesdi általános iskola a bátai, kölkedi és bogyzslói iskolákkal konzorciumban az EU által finanszírozott HEFOP pályázaton 2,5 millió forintot nyert az integráció elősegítése tárgyban. A pályázati segítség a hátrányos helyzetű gyermekek felzárkóztatásában segíti iskolát.

ERDŐSMECSKE

- Lezárult a KITA pályázat, melynek keretében a Művelődési Ház és az Általános Iskola teljes tetőszerkezetének felújítására került sor.

- A település önkormányzata 5048 eurót nyert a Német Belügyminisztériumtól az

idősek napközbeni ellátását szolgáló helységek kialakítására és a szükséges eszközök beszerzésére.



Fenti képünkön az erdősmecskei iskola, lentin a kultúrház felújított épületei láthatóak

**HIDAS**

-- Hidas Község Önkormányzata 8 fő közhasznú és közcélú munkással oldotta meg a község közterületeinek és árkaik tisztítását.

- A képviselőtestület a felsőoktatásban, tanulói és hallgatói jogviszonyban állók részére Bursa Ösztöndíj pályázati rendszerben 31 főt részesít 10 hónapon át havi 3000,-Ft-os támogatásban.

- Ez év végére (december közepére) a közöset átszelő 6-os főút kereszteződésénél háromszínű közlekedési jelzőlámpa irányítja a forgalmat, ezáltal is fokozva a biztonságos közlekedést.

- A képviselőtestület 2004. december 13-án délután, a művelődési házban tartotta a hagyományos éves közmeghallgatást.

- A Képviselőtestület Szociális Bizottsága a 70 éven felüli lakosoknak ajándékcsomagot állít össze az ünnepekre.

ERZSÉBET

- Erzsébet község új, modern buszmegállóval gazdagodott. A beruházás összköltsége meghaladta a 400.000 Ft-ot.

- December 18-án az erzsébeti alsó tagozatos iskolások karácsonyi műsort adnak a falu lakóinak, melyre mindenkit szeretettel várnak.

- Az Önkormányzat a község 60 év feletti nyugdíjasait a közelgő ünnepek alkalmából egyszeri pénzjuttatásban részesíti.

- Az Önkormányzat a közbiztonság növelése érdekében polgárőrséget szervez s várja a falujukért tenni akaró lakosok jelentkezését.

- Az Önkormányzat több éves csatlakozási szándéka valósult meg azzal, hogy 2005. január 1-től a község lakói pécsváradon vehetik igénybe a hétközi és hétfégi orvosi ügyeletet.

FAZEKASBODA

A település temetőjében elkészült a díszes, faszerkezetű harangláb, amelybe a napokban helyezik fel az 1928-ban, külön a helybelieknek öntött, készített harangot.

KÁTOLY

Összefoglaló az év során történekről.

Az év vége felé közeledve mindenki számba veszi az év során történt eseményeket ezt tesszük mi is most itt röviden dióhéjba foglalva.

Azt hiszem az Önkormányzat a gázberuházás kivitelezését nevezheti az elmúlt évek legnagyobb sikerének. Úgy érezzük a lakosság számára a legkedvezőbb hozzájárulási díjat biztosítottuk, aki élt ezzel a lehetőséggel az valószínűleg nem bánta meg. Ezúttal tudtuk megoldani az intézményeinkben a fűtőkorszerűsítést, ez évben már mindenütt gázfűtést alkalmazunk, ezzel is csökkentjük a környezet szennyezését. Ezek a beruházások sikeres pályázataink útján valósultak meg.

Területfejlesztési pályázaton nyert pénzből felújításra került az óvodatető az udvar felőli nyílászárók cseréje, vis major pályázatunk segítségével kitisztításra került a patakmeder egy része.

(folytatás az 5. oldalon)

ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

KÁTOLY*(folytatás a 4. oldalról)*

Átereszképzése valósult meg, hidak és környékkének felújítása.

Településrendezés tervének elkészítése kezdődött a Pécs Épterv Stúdió kivitelezésében.

Önerőből megvalósult a kultúrház nagytermének nyílászáró cseréje, parketta felújítása s falu felvégére, köztéri szemétygyűjtők az utca több pontjára, valamint a temetőben nagyméretű szemétygyűjtők kerültek.

Az informatikai Minisztérium pályázatán 2 db számítógépet és multifunkcionális nyomtatót nyertünk, melyet a júniusi üzembe helyezés óta mindenki térítés nélkül használhat a klubhelyiségben felügyelet mellett heti 16 órában.

Elkészült a település címere és zászlaja, melynek másolatával ill. leírásával minden családot megajándékozunk.

Főbb események az év folyamán: Februárban hagyományos farsangi multság, márciusban nőnap rendezvény, júliusban gyereknap, ópusztaszeri kirándulás, augusztusban falunap.

A rendezvényeket a településen a horvát és német kisebbségi önkormányzatokkal karöltve rendezzük.

A nyár folyamán a templom tetőfelújítására is sor került, köszönettel vettük a püspökségtől ezt a segítséget, önerőből ezt nem tudtuk volna megvalósítani. A további felújításra a helyi és elszármazott kátolyi segítségére is számíthatunk.

2004. januárjában csatlakozunk a zengőalja kistérséghez, reméljük az elkövetkező időben segítik munkánkat, támogatják elképzeléseinket, terveink megvalósítását.

Az Önkormányzat a település lakóinak érdekeit szem előtt tartva igyekszik végezni munkáját, igaz nem minden látványosan zajlik, de nagyon sok a teendő ami megoldásra vár ebben a felfokozott tempójú világban.

Megragadom az alkalmat és ezúton kívánok mindenkinek

szeretettelben gazdag szép karácsonyi ünnepeket, kívánom, hogy az új esztendő békés légkörben élhessünk, összefogással törekedjünk arra, hogy településünk az itt élők és az idelátogatók öröme.

*Divják Antalné
polgármester*

KÉKESD

Év végén sokan számvetést készítünk idei tevékenységünkről. Polgármesterként büszke lehetek arra, hogy idén is számos fejlesztést tudtunk elvégezni és számos sikeres programot tudtunk megvalósítani településünkön. Bevezettük a gázt, községi egészségterv készült, számítástechnikai fejlesztést végeztünk, felújítottuk a művelődési ház tetőszerkezetét, folyamatosan végeztünk falurendezési munkákat, épül a templomunk, megkezdjük a faluközpont és a játszótér kialakítását. Nagy sikerrel zajlottak az idej kulturális programjaink is, kiemelten az EU csatlakozási és falunap, az októberi szüreti multság. Ezúton is szeretném megköszönni a település lakosságának aktivitását az idej évre is, és kívánok mindenkinek boldog karácsonyt és sikerekben gazdag boldog új Évet!

*Szócs Endre
polgármester*

MARTONFA

- December elején a település önkormányzata egy hótólásra is alkalmas traktort vásárolt, így biztonságosabbá és könnyebbé válik a közlekedés a téli időszakban is.

- A tervek szerint jövőre kiépül a gázhálózat, melyre 90-95%-os az előzetes jelentkezés. A település a beruházás költségeit a lakossági befizetésekből, önkormányzati hozzájárulásból és pályázati pénzből szeretné fedezni.

- Továbbra is folynak az egyezkedések a Közútkezelő Kht-val az útmenti árok- és csatornatisztítások ügyében. A tárgyalások a község szempontjából kedvező irányba haladnak.

MECSEKNÁDASD

- Mecseknádasd közmeghallgatást tartott 2004. november 25-én. A közmeghallgatás során a képviselőtestület beszámolt 2004-ben végzett tevékenységéről. Összegzést adott arról, hogy a benyújtott pályázatoknak köszönhetően 294 881 000,00 Ft-nyi beruházás valósul meg ez évben.

- A közmeghallgatáson a SIGNAL KTV Kft. megjelent képviselője tájékoztatta a lakosságot a csillagpontos **k á b e l t é v é - h á l ó z a t o n hozzáférhető csomagokról:**

Kedvezményes csomag keretében 1350 Ft/hó előfizetési díjért 17 televízió csatorna, alapcsomag keretében 2600Ft/hó díjért 30 csatorna, extra csomagban 51 csatorna 3650 Ft-ért választható.

Igény esetén az HBO csatorna további 2600 Ft/hó, míg az internet legalább 4000 Ft+ ÁFA egyszeri rákötési összeggel, illetve havi minimum 4000 Ft+Áfa összeggel növeli a költségeket.

A beruházás befejezését december 24-ig ígérte a kivitelező.

tervezők, kivitelezők, akik segítették az önkormányzat pályázatainak, beruházásainak megvalósulását.

A rendezvényre napsütötte időben került sor, a résztvevők Hauk Miska pörköltjéhez forralt bort, valamint az utavatással érintett horhosok termését kóstolhatták.

- Önkormányzatunk búcsúzik **Gradwohl Györgynétől**, aki 21 év hivatalsegédi munka után vonul nyugdíjba.

- December 17-én óév-búcsúztatót tartanak az önkormányzat intézményeinek, valamint a Kht. dolgozói. Az összegyűvetelt követően a képviselők 18.00 órától testületi ülést tartanak, melyen döntenek a 2005. évi adók mértékéről, a kommunális szolgáltatások díjairól, térítési díjról.

- Megkezdődött a Jókai utcai kerékpárút közbeszerzési eljárása. A vízelvezetés, a kerékpáros infrastruktúra, a patak felett egy szép fahíd kialakítására, problémáinak kezelésére nyújt forrást a Gazdasági és Közlekedési Minisztérium pályázatán nyert támogatás.



- 2004. december 4-én meghívottak körében ünnepeltük a mecseknádasdi Link Hohl és Pauschkanase Hohl, valamint a hozzájuk kapcsolódó **vízelvezető rendszer átadását.** (képünkön)

A három beruházás összértéke meghaladja a 120 millió forintot. A rendezvény meghívottai között szerepeltek mindazon hivatalok, hatóságok munkatársai,



- Idén is **rendezvénynapot** kívánunk **Boldog Karácsonyt!** Mecseknádasdi önkormányzat, intézményei, valamint a civilszervezetek 2005. éves programkínálatát csokorba gyűjtve ismét minden házba bekopogtatunk. Célunk a lakosság ünnepi köszöntése mellett, hogy előre informáljunk a rendezvényeinkről.

ZENGŐVIDÉK 2005.

JANUÁR

1. sz	Újévi köszöntő - Kékesd	
2. v	Big Band koncert - Pécsvárad	
3. h		
4. k		
5. sz		
6. cs		
7. p		
8. sz		
9. v		
10. h		
11. k		
12. sz		
13. cs		
14. p		
15. sz		
16. v		
17. h		
18. k		
19. sz		
20. cs		
21. p		
22. sz		Sváb-Bál - Pécsvárad
23. v		
24. h		
25. k		
26. sz		
27. cs		
28. p		
29. sz		Filmklub mindenkinek- Berkesd Farsangi Bál - Mecseknádasd
30. v		
31. h		

FEBRUÁR

1. k	Február: Álarcos farsangi bál felnőtteknek - Erzsébet, Kékesd Farsang a pincesoron - Kátoly Farsangi bál - Erdősmecke	
2. sz		
3. cs		
4. p		
5. sz		Iskolai farsang - Hidas
6. v		
7. h		
8. k		
9. sz		
10. cs		
11. p		
12. sz		Pótszilveszter - Berkesd Óvodai farsang - Hidas Családi farsang - Mecseknádasd
13. v		Tűzeskerék-gurítás - Óbánya
14. h		
15. k		
16. sz		
17. cs		
18. p		
19. sz	Iskolai farsang - Lovászhetény	
20. v		
21. h		
22. k		
23. sz		
24. cs		
25. p		
26. sz		
27. v		
28. h		
29. sz		
30. v		
31. h		

MÁRCIUS

1. k	Március: Nőnap rendezvény - Erdősmecke, Martonfa
2. sz	
3. cs	
4. p	
5. sz	Nőnap Bál - Apátvarasd
6. v	
7. h	
8. k	Nőnap - Szellő
9. sz	
10. cs	
11. p	Iskolai ünnepség - Hidas
12. sz	Nőnap Bál - Berkesd
13. v	Nőnap - Lovászhetény
14. h	Megemlékezés - Berkesd
15. k	Megemlékezés, koszorúzás - Pécsvárad
16. sz	
17. cs	
18. p	
19. sz	Húsvéti játszóház - Berkesd
20. v	
21. h	Húsvéti hangverseny - Mecseknádasd
22. k	
23. sz	Húsvéti játszóház - Mecseknádasd
24. cs	
25. p	
26. sz	Húsvétváró Játzóház - Pécsvárad Locsoló Bál - Hidas
27. v	Húsvéti Tojásfestés - Zengővárkony
28. h	
29. k	
30. sz	
31. cs	

RENDEZVÉNYNAPTÁR




ÁPRILIS

1. P	 ERZSÉBET
2. SZ	
3. V	
4. H	
5. K	
6. SZ	
7. CS	
8. P	
9. SZ	Borverseny díjkiosztó - Mecseknádasd
10. V	
11. H	
12. K	
13. SZ	 KÉKESD
14. CS	
15. P	
16. SZ	
17. V	
18. H	
19. K	Nemzetiségi Nap az iskolában - Mecseknádasd
20. SZ	
21. CS	
22. P	Szent György Napi Borverseny - Pécsvárad
23. SZ	Országos Ifjúsági Német Fúvós- zenekari Fesztivál - Pécsvárad
24. V	Város Napja - Pécsvárad
25. H	
26. K	
27. SZ	
28. CS	Madarak és fák napja - Lovászhetény
29. P	Májusfa állítás az óvodában - Mecseknádasd
30. SZ	Gyalogtúra (10 és 20 km) - Hidas

MÁJUS



1. V	Anyák napja - Apátvarasd Majális - Ófalu
2. H	Maifest - Pécsvárad Majális - Szellő
3. K	Pince Galéria megnyitó - Nagypall Majális - Erdősmecke
4. SZ	
5. CS	
6. P	
7. SZ	Kretzl Fest - Mecseknádasd
8. V	
9. H	
10. K	
11. SZ	
12. CS	Anyák Napja - Mecseknádasd
13. P	
14. SZ	
15. V	Pünkösdi kakaspaprikás főzőverseny - Mecseknádasd
16. H	
17. K	
18. SZ	Május: Anyák napi ünnepség - Erzsébet, Kátoly, Kékesd Hősök napja - Kékesd
19. CS	Pünkösdi krályice járás - Kátoly
20. P	
21. SZ	
22. V	
23. H	
24. K	
25. SZ	Kihívás Napja - Mecseknádasd
26. CS	Ivó napi Férfiak Napja - Mecseknádasd
27. P	Május 29. Falunap - Apátvarasd Gyereknep - Berkesd Gyereknep - Lovászhetény Művészeti csoportok bemutatója - Mecseknádasd Családi sporthétvége - Pécsvárad Úrnapi búcsú, falunap - Fazekasboda
28. SZ	
29. V	
30. H	
31. K	

JÚNIUS

1. SZ	Június: Gyermeknap - Erzsébet Idősek napja - Erzsébet Gyermeknap - Kátoly Gyermeknap - Kékesd Gyermeknap, Főzőverseny - Erdősmecke
2. CS	
3. P	
4. SZ	
5. V	Hősök Napja - Berkesd
6. H	 ÓFALU
7. K	
8. SZ	
9. CS	
10. P	
11. SZ	Falunap - Ófalu
12. V	
13. H	
14. K	
15. SZ	
16. CS	 FAZEKASBODA
17. P	
18. SZ	
19. V	
20. H	
21. K	
22. SZ	
23. CS	
24. P	
25. SZ	Focikupa - Ófalu
26. V	
27. H	ERDŐSMECKE
28. K	
29. SZ	
30. CS	

ZENGŐVIDÉK 2005.



JÚLIUS

1. P	
2. SZ	Falunap - Nagypall
3. V	
4. H	
5. K	
6. SZ	
7. CS	
8. P	SZILÁGY
9. SZ	
10. V	
11. H	
12. K	
13. SZ	
14. CS	
15. P	V. Ifjúsági Fesztivál - Pécsvárad
16. SZ	
17. V	Ifjúsági nap - Berkesd
18. H	
19. K	
20. SZ	
21. CS	
22. P	
23. SZ	
24. V	
25. H	
26. K	
27. SZ	
28. CS	LOVÁSZHETÉNY
29. P	
30. SZ	
31. V	

AUGUSZTUS



1. H	Augusztus: Elszármazottak találkozója - Erdősmecke
2. K	
3. SZ	
4. CS	
5. P	
6. SZ	Szent István Napok: augusztus 7-21. - Pécsvárad
7. V	Országos Túrakerékpáros Találkozó: augusztus 17-21. - Pécsvárad
8. H	
9. K	
10. SZ	ZENGŐVÁRKONY 
11. CS	
12. P	
13. SZ	
14. V	
15. H	
16. K	Német Est - Pécsvárad
17. SZ	
18. CS	
19. P	Falunap - Kékesd Búcsú - Martonfa Ünnepség - Pécsvárad
20. SZ	
21. V	Kakasfőző verseny - Berkesd
22. H	
23. K	
24. SZ	
25. CS	
26. P	
27. SZ	
28. V	Falunap - Zengővárkony
29. H	
30. K	
31. SZ	

SZEPTEMBER

1. CS	Szeptember: Falunap - Erdősmecke
2. P	
3. SZ	
4. V	Falusi vásárnap - Hidas
5. H	
6. K	
7. SZ	
8. CS	PEREKED
9. P	
10. SZ	
11. V	Falunap - Óbánya Búcsú - Pereked
12. H	
13. K	
14. SZ	
15. CS	
16. P	
17. SZ	Szüreti felvonulás és bál - Hidas és Pécsvárad
18. V	Falunap, Szoboravatás - Szellő
19. H	MARTONFA 
20. K	
21. SZ	
22. CS	
23. P	
24. SZ	Szüreti felvonulás és bál - Berkesd
25. V	
26. H	
27. K	
28. SZ	
29. CS	Kirándulás Nádasdladányba - Mecseknádasd
30. P	

RENDEZVÉNYNAPTÁR

OKTÓBER

1. sz	Szüreti felvonulás - Kékesd
2. v	Nyugdíjas találkozó - Lovászhetyén
3. h	
4. k	
5. sz	
6. cs	
7. p	
8. sz	
9. v	Búcsú - Berkesd
10. h	Október:
11. k	Idősek napja - Erdősmecske Szüreti Bál - Martonfa
12. sz	
13. cs	Szüreti vígasság - Mecseknádasd
14. p	Gesztenyeszüret - Pécsvárad
15. sz	- Zengővárkony
16. v	Idősek napja - Mecseknádasd
17. h	
18. k	
19. sz	
20. cs	
21. p	Október 23-i ünnep - Hidas
22. sz	Vendel napi búcsú - Óbánya
23. v	Megemlékezés - Pécsvárad
24. h	
25. k	
26. sz	
27. cs	
28. p	
29. sz	
30. v	Búcsú - Nagypall
31. h	

NOVEMBER

1. k	
2. sz	
3. cs	
4. p	
5. sz	
6. v	Búcsú - Apátvarasd
7. h	
8. k	
9. sz	
10. cs	Márton Nap
11. p	- Lovászhetyén - Mecseknádasd - Pécsvárad
12. sz	Filmklub - Berkesd
13. v	Idősek Napja - Pécsvárad
14. h	
15. k	
16. sz	
17. cs	
18. p	
19. sz	
20. v	
21. h	
22. k	
23. sz	
24. cs	
25. p	Suli-Buli - Mecseknádasd
26. sz	Katalin búcsú - Kátoly Áldott Advent - Pécsvárad
27. v	
28. h	
29. k	
30. sz	
31. h	

DECEMBER

1. cs	
2. p	Mikulás Bál - Berkesd
3. sz	Mikulás a pincesoron - Mecseknádasd
4. v	Áldott Advent - Pécsvárad
5. h	December:
6. k	Falukarácsony - Erdősmecske Mikulás ünnepség - Erzsébet, Kékesd, Kátoly
7. sz	
8. cs	Barkácsolás nyugdíjasainkkal - Mecseknádasd
9. p	
10. sz	Áldott Advent - Pécsvárad
11. v	
12. h	
13. k	Karácsonyi vásár - Mecseknádasd
14. sz	Nyugdíjasok karácsonya - Berkesd
15. cs	Községi Karácsonyi Ünnepség - Hidas
16. p	Játszóház - Berkesd
17. sz	Áldott Advent - Pécsvárad Mindenki karácsonya - Szellő
18. v	Mindenki karácsonya - Ófalu
19. h	Karácsonyi ünnepség - Erzsébet, Kékesd, Kátoly
20. k	
21. sz	
22. cs	
23. p	Falu Karácsony - Lovászhetyén
24. sz	
25. v	Karácsony
26. h	Karácsony
27. k	
28. sz	Öregfiúk Kupa - Mecseknádasd
29. cs	
30. p	Óév búcsúztató túra - Pécsvárad
31. sz	Batys Bál - Berkesd, Erzsébet, Kékesd, Pécsvárad

ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

SZELLŐ

Településünk sajátos-sága határozza meg, hogy időben és térben milyen feladatokat, kell a testületnek elvégezni.

Szellő történetének voltak olyan időszakai, melyekről a felnövekvő nemzedéknek tudni kell.

Kötelez bennünket az elődeink iránti tisztelet, akiknek a sorsát megpecsételte a történelem kegyetlen önkénye.

Ez év május 22-én ünnepélyes keretek között a kitelepített német és felvidéki magyar családok emlékére felavattuk a Gombos Miklós által öntött és adományokból felállított lélekharangot.

Elkezdtek a II. világháborúban harcolt katonák emlékére egy park kialakítását.

Ugyancsak a háborús időszakból emlékszünk azokra a tragédiákra melyeknek részesei voltak szellői asszonyok és lányok, akiket a Gulágra integráltak. Emléküket idézi a pályázaton nyert kőszobor, melyet 2005-ben állítottunk fel.

Falu tükörképe a temető. A rendezett környezet, kiépített járdák nem csak a kényelmet szolgálják, hanem az elhunytak iránti tiszteletet is. Ezért megkezdtük a temető teljes körű rendezését, a lélekharang környezetével együtt. Tovább építjük a már kialakított járdákat, padokat, parkolóhelyeket és utat. A falu parkosításának részét képezi a fő út melletti rézsű látványának tervezése és kialakítása.

Ugyancsak a temető környékének rendezését szolgálta a VIS MAJOR pályázat, melynek keretében a balasetek megelőzésére érdekében építettük meg a vizes árkot és azt a rézsűt, melyet növényekkel ültettünk be.

Gondot jelent a falú közepén betemetett, ill. nyitott pincék állapota. A VIS MAJOR keretéből kapott 3 millió forintos támogatás teljes kárelhárításra, sajnos nem elég. Ezért 2005 év elején ismét pályáztunk a teljes rendezés érdekében.

A falú látványába illő, elhelyezett üdvözlő táblák mellett felépítettük a forma-tervezett korlátot a régi korszerűtlen faluképet romboló korlát helyett.

A településünk szebbé tételét szolgálják azok a már

elkezdett parkosítások, melyeknek folytatása 2005-ben történik, amikor az EU-s pályázat által adott lehetőséggel révén az egész falú átfogó parkosítását, új játszótér kialakítását valósítjuk meg. Örömmel vettük tudomásul, hogy nyertünk a „Virágos falu” pályázaton. A kapott pénzt ismét a parkok szépítésére fordítottuk.

Szellői Tóth malomban irodalmi és képzőművészeti alkotó tábor valósult meg. A vállalkozó szándéka, hogy valamennyi korosztály, akinek felkelti az érdeklődését az irodalom, a művészet, ezen belül a fa és kőszobrászat, hetenkénti turnusban vehet részt.

El lehet sajáttítani még a nemezelést, bőrművészetet, tojásfestést. A művészeti egyetem külön turnus keretében vesz részt. A táborban szívesen fogadnak mozgáskorlátozottakat is.

Már van érdeklődés több Budapesti és vidéki általános iskolák művészeti csoportjai részéről - szállást és étkezést helyben biztosítanak. A művészet tisztelete, hagyományok ápolása a szabadidő hasznos eltöltése olyan milióban történik, mely jelentős hatással van a személyiségre, a már elért értékek megbecsülésére. Várják Szellőről és a környező településekről érkező érdek-lődőket.

A falú életében új korszakot jelent a Zengő Kistérség támogatásával 5 millió forint értékben megnyert eMagyarország által meghirdetett műholdas széles-sávú Internet, melyet a lakosság díjmentesen használhat.

További fejlődés lehetőségét jelenti majd az ugyancsak kistérség által kezdeményezett, és a jövőben kialakított informatikai rendszer is.

Elkezdtek egy konditerem kialakítását azzal a céllal, hogy a meglévő kondigép és taposó mellett vásárolunk még szobakerékpárt és futópádot is.

Megalakult a roma Családeért Egyesület, melynek abban van jelentősége, hogy ne az önkormányzat, hanem saját maguk rendezzék és alakítsák sorsukat.

Örömmel fogadtuk, hogy a Szerencsejáték Rt. támogatásával, gáz-csont és gázszámla rendezésre céljából 500.000 forint

került átutalásra a hátrányos helyzetű családok megsegítésére.

A faluban élő lakosság biztonsága érdekében, megalakítottuk a Polgárőrséget, melynek működésére a költségvetésünkől külön egy meghatározott összeget biztosítottunk.

Tervezzük egyedülálló nyugdíjasok részére, olyan önvédelmet szolgáló riasztó rendszer kialakítását, mely egyszerűsíti és hatékonyra teszi számukra a külvilággal való kapcsolatot, ugyanakkor csökkenti a kiszolgáltatottság érzését.

A faluban nincs munkanélküliség. Aki becsülettel akar dolgozni annak van munkája. Ezért adtunk helyet a kultúrházban a csökkent munkaképességű emberek foglalkoztatására a Rehabkomplex Kft. részére, mert sajnos erre a célra más helységünk nincs.

Ez év május 22-én falunap keretében átadtuk Szellő Istvánnak a Diszpolgári oklevelet. Ugyancsak az ünnep keretében, Dr. Kékes Ferenc Megyei Önkormányzat elnöke munkánk elismerésül Szellő falunak a Megye zászlót adományozta.

Eddig elért eredményeink alapján bizako-dóak vagyunk abban, hogy a Zengőalja Kistérség keretein belül, továbbra is számíthatunk a jó együttműködésre, valamint a településünk érdekében kezdeményezett pályázatok támogatására.

A kistérség valamennyi lakójának kívánunk boldog karácsonyt és sikerekben gazdag újévet.

*Szellő önkormányzata nevében:
Szondi Imre polgármester*

ERZSÉBET

Az év végéhez közeledve az ember számot vet önmagával, mi az amit elvégzett az év során, mi az amit jövőre vár. Így van ez az önkormányzati munka terén is. A 2004. évi költségvetés nagy mozgásteret nem engedett a t e s t ü l e t n e k . S z a b a d pénzeszközaink 90%-át az iskola és óvoda fenntartása vittel el. Lehetőségeinkhez mérten éltünk a pályázati lehetőségekkel. A Belügyminisztérium pince

veszély pályázatán 4 mFt-ot nyertünk, melyből három pince tömedékelését végeztük el.

Az eMagyarország pont kialakítására 2 modern számítógépet kaptunk, amit a fiatalok nagy örömmel vettek birtokba. A CEDE és TEKI pályázatokon községrendezési terv elkészítésére és útfelújítására pályáztunk.

Augusztusban megkezdődött a főzés az új, modern konyhánkban, melynek építését és Szociális és Családügyi Minisztérium támogatta. A 2003. és 2004. év legnagyobb sikere és öröme azonban gázprogram befejezése volt.

A négy község beruházása meghaladta a 100 m Ft-ot, melyhez különböző pályázatokon 64mFt-ot nyertünk. Erzsébeten a 120 lakóingatlanból 1023 csatlakozott a rákötéshez.

Szintén pályázati pénzből sikerült az önkormányzati intézmények fűtőkorszerűsítését is megoldani. Novemberben új, modern buszmegállóval gazdagodott községünk és megoldottuk a harangláb megvilágosítását is. Elkészült címere és zászlója, melynek leírását minden lakóhoz. A hétköznapi jó hangulatú multságok tették színesebbé. Ilyen volt a felnőttek farsangi bálja, az uniós csatlakozási ünnepség, melyet sokáig emlegettünk gyönyörű tűzijáték és a fergeteges hajnalig tartó buli miatt, de említhetném a falunapi bált is.

Sok tennivaló vár ránk a következő években is.

- idén nem sikerült pályázati pénzt találni a nagypalli vízfolyás mederkotrására

- szeretnénk egyetlen országos védettségű műemlékünket, templomunkat-díszkivilágítással még látványosabbá tenni

- napirenden tartjuk a parabola-antenna rendszer kiépítését

- jelenleg is tárgyalásokat folytatunk a szennyvízelvezetés megoldásáról.

Végezetül, Juhász Gyula szavaival szeretnék békés, boldog karácsonyt kívánni községünk minden lakójának.

„...A kis Jézuska itt van a közelben, Legyünk hát jobbak, s higgyünk rendületlen, S ne csak így decemberben.”
Sági Józsefné polgármester

KÖZÖSSÉGI ÉLET

APÁTVARASD

Házhoz ment a Mikulás december 5-én este Apátvarasd minden gyermeklakójához ellátogatott a Mikulás és az önkormányzat jóvoltából megajándékozta őket egy kisebb ajándécsomaggal.

BERKESD

Berkesden immár hagyomány a nyugdíjasok részére közös karácsonyi ünnepség megszervezése, melyet idén december 16-án tartottak. Erre a rendezvényre a nyugdíjasok névre szóló meghívót kapnak. A közös karácsonyt a művelődési házban, egy teadélután keretében tartották, ahol színes kulturális programmal varázsoltak igazi karácsonyi hangulatot az idősek számára. Azoknak a nyugdíjasoknak, akik betegségük miatt nem tudtak részt venni a közös karácsonyi ünnepen, a képviselő-testület tagjai személyesen adják át az önkormányzat szerény ajándékát és ünnepi jókívánságait.

ERDŐMECSKE

- December 11-én a Modern Táncsoport évzáró bemutatót tartott a felújított Művelődési Házban.

- December 19-én az önkormányzat és a Német-Magyar Baráti Egyesület jóvoltából megrendezésre kerül a „Falukarácsony”, melyen az iskolások és az óvodások is fellépnek. Az ünnepségen minden 14 év alatti gyerek karácsonyi csomagot kap ajándékba.

HIDAS

Az Általános és Zeneiskola 2004. december 15-én tartotta karácsonyi hangversenyét a zeneiskola növendékeinek közreműködésével.

A községi Karácsonyi Ünnepség 2004. december 16-án, délután 16 órakor kerül megrendezésre a helyi általános iskolások közreműködésével a művelődési házban.

KÁTOLY

A közelmúlt eseményei voltak, a búcsúbál, melyen nagyobb részvételre számítottunk a

helybeliek részéről, a Mikulásnap december 6-án a kultúrházban, ahol az óvodások adtak szép műsort, a Bábóvi tartott előadást és minden 0-14 éves korú gyermek részére ajándécsomagot osztottak ki.

KÉKESD

December 6-án Mikulás ünnepséget szerveztek a településen, 18-án pedig a hagyományos Karácsonyi ünnepségen ajándékozták meg az időseket.

MARTONFA

Idén 36 gyerek találkozhatott a Mikulással a martonfai Kultúrházban. Ezúton is köszönjük a szervezőknek, hogy megrendezték a műsort, és ezzel nagy örömet okoztak a gyerekeknek!

Az ünnepek alatt csocsóbajnokságunkra várjuk a gyerekeket és a felnőtteket.

NAGYPALL

December 16-án az általános iskolások tartottak karácsonyi műsort a kultúrházban, 17-én pedig a Nagypalli Német-Magyar Barátság Klubtagjai szerveztek karácsonyváro estét.

PÉCSVÁRAD

- Véget ért az idén először rendezett „Áldott Advent” elnevezésű kulturális programsorozat. A négy hétvégén a helyi civil szervezetek és művészeti együttesek adtak műsorokat, hangversenyeket. A programokat végig kísérte kézműves vásár, gyermek játszóház és ajándék-készítés is.

-Önkéntes véradónap

December 8 -án, a komlói Véradó állomás kiszállásos véradásán (a pécsváradi művelődési házban) megjelent 82 főből 78-an adhattak vért. Közülük 4 fő első véradó volt. Sajnos a munkahelyek ma már nem olyan mértékben támogatják dolgozóikat mint régebben, de aki akart az eljött. A középiskolai tanárnő nagyszűnetben, a termelő munkás,

akit helyettesített szabadnapos társa, a családjával, akinek gyerekeire a barátai vigyázott... A környező településekről a Véradó állomás busza szállította be a donorokat. Lovászhetényből, Nagypallból, Zengővárkonyból 3-3 főt, Apátvarasdról 1 főt. (Martonfáról, Szilágypusztáról, Erdőmecske-ről senki sem jött.) Nemzetközi adatok szerint a vérellátás akkor biztonságos, ha a lakosság 5% -a véradó. Amíg nem fedezik fel a vért helyettesítő anyagot, a rászorulókat életét kizárólag a véradók menthetik meg.

Köszönik az önzetlen segítő szándékukat azoknak az embereknek, akik a mai rohanó világban a legnemesebb adományt, vérüket adják beteg embertársaiknak! A Magyar Vöröskereszt komlói és pécsváradi szervezete minden véradónak ajándékkal köszöntötte meg a másokon való segíteni akarást. Kívánunk további életükhez sok boldogságot, jó egészséget, tartalmas, hosszú, örömteli éveket!

Pécsváradi könyve a boltokban
Százánál többen vettek részt Gállos Ferenc: Csoportkép apróddal című regényének premierjén november 26-án,

hiteles korrajzot és a lélekábrázolást emelték ki valamint a szerző gazdag stílusát. A kiadást helyi cégek segítették: az Aranycipó, a Pécsváradi COOP, a KÖKA, a Kresz & Fiedler, a Pécsváradi Építő és Kereskedelmi Kft. valamint a PANNONPHARMA továbbá a Pécsváradért Alapítvány, Pécsváradi Önkormányzata és szervezőmunkájával a Pécsváradi Várbaráti Kör támogatta. A könyv bolti forgalomban és Pécsváradon, a Művelődési Házban kapható.

Európa udvar Észak-Komáromban

A Pécsváradi Várbaráti Kör a szomszédos országok magyar városaiba tett túráját legutóbb Komáromba tette, ahol Stubendek László karnagy mutatta be a Selye János Egyetemet, a Szent András templomot, idézte fel Klapka György emlékét. Bemutatta az óvárost, majd sétájukat a város építészeti által bravúrosan kialakított Európa Udvarban fejezték be. Az ősi hajóváros, Jókai szülőhelye után a Duna túloldalán lévő Monostori erődöt tekintették meg. Útközben felkeresték az Esterházyak alapította barokk kolostor-



Pécsváradon, a Művelődési Házban. A koridézó hangulatos címlapot Csimadia László grafikusművész tervezte. Agoston Zoltán kritikus, a Jelenkor irodalmi és művészeti folyóirat főszerkesztője, Tüskés Tibor író, irodalomtörténész és Szirtes Gábor, a Pro Pannónia Kiadó igazgatója mutatta be a könyvet. (Képvonaton) Helytörténeti értéke mellett a

együttst Majkon valamint Tatát, a tavak és parkok városát. A felvidéki Naszvadon töltött éjszaka után Martos kis tájházát is felkeresték.

ÓFALU

December 6-án ellátogatott a Mikulás az ófalui óvodába, ahol a hidasi, az apátvarasdi és a helyi gyerekeknek ajándécsomagot osztott szét.

KARÁCSONYI HANGULAT



Kézműves játszóház gyerekeknek

ÁLDOTT ADVENT képekben a pécsváradi művelődési központban



A Pécsváradi Német Klub által készített betlehem



A Nyugdíjasok Körzeti Egyesületének ünnepi kórusa



Kézműves vásár az előtérben



FINOMSÁGOK AZ ÜNNEPEKRE



Sokízű gyümölcskenyér

Hozzávalók:

18 dkg liszt
0,5 csomag sütőpor
5 dkg étkezési keményítő
Fél citrom reszelt héja
2 db tojás
15 dkg cukor
5 dkg aprított mandula
15 dkg vegyes szárított gyümölcs
(Szilva, alma, őszibarack)
12 dkg Rama margarin
Csipet só, porcukor a szóráshoz

Legelőször a szárított gyümölcsöket megmossuk, két-három órára beáztatjuk, lecsepegtetjük. Egy kb. 25 cm-es hosszúságú formát kikenünk vajjal, majd

kilisztezzük. A sütőt előmelegítjük 180 C-ra. A Rama margarint a cukorral, csipet sóval, a reszelt citromhéjjal habosra keverjük. A tojások sárgáját, és a mandulát a krémhez adjuk. Beleszítáljuk a lisztet, beletesszük a keményítőt és a sütőport is, majd jól kikavarjuk. A tojásfehérjét felverjük, a tésztához adjuk, össze-dolgozzuk. Legvégül a gyümölcsöket keverjük bele. A tésztát a kikent formába öntjük, 50-60 percig sütjük, majd 15 percig pihentetjük. Kiborítjuk, porcukorral megszórjuk.

Elkészítési idő:

80 perc

Ajánlott ital: vörösbor

Virslis lencsesaláta szilveszterre

Hozzávalók:

25 dkg lencse
2 db babérlevél
2 dl tejföl
3 dkg mustár
1 db citrom
2 dkg porcukor
1/2 csomó metélőhagyma
1 pár virsli
2 db főtt tojás

A gondosan átválcsett megmossuk és a felhasználás előtti napon hideg vízbe áztatjuk. A saláta készítésekor a lencsét leszűrjük, gyengén sós, babérlevéllel ízesített hideg vízben feltéve puhára főzzük. A főzéskor

ügyeljünk arra, hogy a lencseszemek ne főjenek szét, mert így az elkészített saláta kevésbé lesz gusztusos. A megfőtt lencsét főzővízben kihűtjük, leszűrjük és a hűtőszekrényben tartjuk felhasználásig. Keverőedénybe tesszük a tejfölt, a mustárt hozzáadva habverővel simára keverjük, szűrt citromlével, cukorral, törött borssal, sóval, finomra vágott metélőhagymával ízesítjük. Az így elkészített öntetbe keverjük a jól lehűtött lencsét és a karikára szelt virslit.

Tálaláskor főtt tojás-karikákkal díszítve helyezzük az asztalra.

Jóétvágyat!

KÖZÉRDEKŰ

SPORT

Skóciai Szent Margit túra

A rossz időben, szakadó esőben és szélben, november 13-án húszan vágtak neki Pécsről és ketten Pécsváradról a hagyományos Skóciai Szent Margit túrának, amely a Mecseknádasd feletti Réka várhoz vezetett. Túravezető mint minden évben, Novotny Iván volt, társa Pécsváradról Freund János fafaragó.

LABDARÚGÓ TEREMTORNÁK

Idén már harmadik alkalommal rendezik meg Pécsváradon a **Karácsony Kupát**. A helyi csapatok részére szervezett teremlabdarúgó torna ezúttal **december 27-én** lesz a városi sportszarnokban. A benevezett 8 csapat szeretettel várja a szurkolókat.

Szilveszteri Kupa

A közel egy évtizedes hagyományokra visszatekintő nyílt szilveszteri focitorna sem maradhat el Pécsváradon. Haklik Lajos főszervezőnél még jelentkezhetnek a csapatok a december 30-31-én megrendezésre kerülő tornára.

PÉCSVÁRADI KISTÉRSÉGI TELEHÁZ

DECEMBERBEN INGYENES INTERNETHASZNÁLAT!



TELEHÁZ

Internet hozzáférés, számítógéphasználat, kiadványszerkesztés, pályázati segítségnyújtás, tanfolyamok, képzések szervezése stb.

Teleház hírek:

A novemberben indult ECDL tanfolyam résztvevői a napokban vizsgáztak a tananyag első moduljából, melyet további három vizsga követ még februárig. A négy vizsga adja a nemzetközileg is elismert számítógéphezeli bizonyítványt, melyet remélhetőleg minnél többen megszereznek térségünkben.

Várjuk a kistérség lakóit tanfolyamainkra!
Művelődési Központ, Pécsvárad, Kossuth L. u. 31.,
Tel./fax: 72/465-123
Mobil: 06-30/356-3570 vagy 06-30/493-8330
e-mail: telehaz@pecsvarad.hu

KISTÉRSÉGI IRODA

Pályázatírás, tanácsadás, információszolgáltatás

7720 Pécsvárad, Gyenes T. u. 6/2.

Telefon: 72/465-331; 72/566-023

Fax: 72/566-024

Mobil: 30/981-42-38

e-mail címek: zengoalja@freemail.hu,

inkubatorhaz@axelero.hu

Weblap:

www.zengoalja.helyinfo.hu

Ügyfélfogadás:

Hétfőtől Csütörtökig: 09.00 -14.00

Pénteken: 09.00 -12.00

TANFOLYAM INDUL!

A Magyar Vöröskereszt által szervezett **házigondozó- betegápoló** tanfolyamra összejött a megfelelő számú jelentkező, így **január 17-én**, reggel 8 órakor indul a 120 órás tanfolyam a pécsvárad művelődési központban. Jelentkezést még elfogadnak!

Érdeklődni, jelentkezni:
Kárpátiné Kovács Zita
06-30/3900-105

FELHÍVÁS!

A Pécsvárad Többcélú Kistérségi Társulás várja civil szervezetek és vállalkozók jelentkezését, önálló **internetes portál** vagy működő weboldalon a reklámfelület igénylésére.

Információ: <http://zengoalja.helyinfo.hu>

Jelenkezés:

Müller Réka térségmenedzser

Kistérségi Iroda: 7720 Pécsvárad, Gyenes T. u.

6/2. Telefon: 72/465-331; 72/566-023

Fax: 72/566-024

JELENTKEZÉS

Egyedül élők, idős emberek, betegek biztonságot jelentő jelzőkészüléket igényelhetnek.

a kistérségben hamarosan kiépülő **házi jelzőrendszer** használatához.

Jelentkezés: Csillag Ágnes
térségmenedzser

Kistérségi Iroda: 7720 Pécsvárad, Gyenes T. u. 6/2. Telefon: 72/465-331; 72/566-023

KULTURÁLIS AJÁNLÓ

**Adomány karácsonyra**

A pécsváradai Gondozási Központ november 25-én sokadszor kapott karácsonyi adományt az osztrák testvérvárosból, Hausmannstättből. Ezúttal ágyneműket, felsőruházatot hoztak az időseknek. Képünkön balra *Johann Lendl* az adományozások szervezője, mellette *Kárpátiné Kovács Zita*, a Gondozási Központ vezetője vette át az adományt.

FAZEKASBODA

2004. december 22-én tartja a Nyugdíjas Egyesület **karácsonyi ünnepségét** az Idősek Klubjában.

KÉKESD

Szilveszteri bál és újév köszöntő lesz december 31-én a faluközpontban, amelyre szeretettel várnak mindenkit.

LOVÁSZHETÉNY

December 23-án a Vöröskereszt rendezésében **karácsonyi műsoros esttel** ünnepel a falu a kultúrházban. A Vöröskereszt karácsonyi ajándécsomaggal lepi meg a gyermekeket, az önkormányzat jóvoltából. Ezt követően fellép Lovászhetény és Erdősmecske „aprajánagyja”, az iskolások „Kultúrsoportja”, valamint az „Erdősmecskei Modern Táncsoport”. Szeretettel várunk minden kedves érdeklődőt!

PÉCSVÁRAD**Óévbúcsúztató Zengő-túra**

Tizenharmadik alkalommal szervezi meg óévbúcsúztató túráját a Pécsvárad Várbaráti Kör **december 30-án**. Indulás 9 órakor a Művelődési Központ elől, 9.30 órakor Kossuth tér. Útvonal: Lötér, déli nyereg, Zengő-nyereg, 12 órakor Zengő

csúcs. Csúcsesokoládék, köszöntők, Himnusz, pezsgőbontás.

Zengő naptár

A Zengő természeti szépségeit megőrkítő 2005. évi naptár Pécsváradon, a Művelődési Házban előjegyezhető 1200,- forintos áron.

A Pécsvárad Ifjúsági Önkormányzat idén megszervezi hagyományos **Szilveszteri Balyus Bálját**, amelyre a helyi Tourinform Irodában lehet jelentkezni. Kedvezményes belépőjegyek elővételben szintén itt kaphatók 2000 Ft-os áron.

A helyi művelődési központ nagytermében rendezett bálon ezúttal a Randy együttes lesz a házigazda. Éjfélkor tombolasorsolással és pezsgős koccintással készülnek a szervezők.

Szeretettel várnak minden szórakozni vágyót!

HÍRDETÉS

INGATLANOK

Mecseknádasd Német Kisebbségi Települési Önkormányzat hosszú távú bérleti konstrukcióban, hasznosításra meghirdeti a település központjában álló, Templom tér 1. szám alatti ingatlanát.
Az épületben konyha, WC, mosdó, valamint két darab 15 m², egy darab 25 m² egy darab 54 m² alapterületű helység található, összes hasznos alapterület: 137 m².
Közművek: víz, gáz csatorna, villany, kábel tv.
Az ingatlanon végrehajtott, külön szerződésben rögzített fejlesztések a bérleti díjba beszámíthatók.
Bérleti díjról tájékoztatást ad, valamint az épület időpont egyeztetést követően megtekinthető.
Az ingatlanokról további felvilágosítás:
MT Kht. Ügyvezetője, Tel:72/563-103 vagy: 70/277-8631

MT Mecseknádasdi Településfenntartó Kht. bérleti konstrukcióban meghirdeti az alsó településközpontban Mecseknádasd, Liszt Ferenc u. 28. szám alatti ipartelep ingatlanait. Az iparterület közműellátottsága: víz, gázbekötési pont, csatorna, villany
Bérleti díjak:
o LINDAB csarnok: 300 Ft/m²+ÁFA
o Hagyományos szerkezetű épületek: 250 Ft/m²+ÁFA
o Földterület: 50 Ft/m²+ÁFA
Az ingatlanokról további felvilágosítás:
MT Kht. Ügyvezetője, Tel:72/563-103 vagy: 70/277-8631

KEDVEZŐ ÉPÍTÉSI TELKEK

Pécsvárad Város Önkormányzata meghirdeti eladásra a keleti városrészen kialakított összközműves belterületi építési telkeit 2000 Ft/m² áron.
A telkeken áram, víz, szennyvíz van a gáz tabaszra lesz kész. A kedvező árú telkekhez jelenleg Kavicsos közút vezet.
Érdeklődni a Polgármesteri Hivatalban lehet.

VÁLLALKOZÓK FIGYELEM!

Óbánya község Önkormányzata bérbeadásra meghirdeti 2005. január 1-től a tulajdonát képező Pisztrángos-tavát. A bérlő kiválasztása licit eljárással történik. Irányár: 250.000 Ft /év+ÁFA. Jelentkezési határidő: 2004. november 20. Érdeklődni Óbánya község Polgármesteri Hivatalánál a 72-463-035 telefonon.



KÖZÉRDEKŰ

ESZKÖZÖKET ÉS GÉPJÁRMŰVEKET ADTAK ÁT



December 16-án Pécsváradon, a Zengőalja Ifjúsági Vállalkozói Központban tartotta idei utolsó ülését a Pécsvárad Kistérségi Többcélú Társulás. Ezt követően került sor a többcélú kistérségi társulások működési támogatására kiírt pályázaton elnyert eszközök és gépjárművek ünnepélyes átadására.

A rendezvényre meghívták a kistérség polgármestereit, jegyzőit, az intézmény-

feladatait, továbbá köszönetet mondott mindenkinek az együttműködésért.

Ezt követően jelképesen átadta az intézmények vezetőinek az elnyert eszközöket és gépjárműveket.

A pályázaton elnyert összegből többek között 2 db 19 személyes midibuszt, 1 db 9 személyes kisbuszt (iskolás gyerekek szállítására) és 3 db személygépkocsit (gondozási központoknak és orvosi ügyeletre) vásárolt a társulás, amelyeket az udvarban tekinthettek meg, és próbálhattak ki az érdeklődők.



vezetőket, az orvosokat, a sajtó munkatársait, valamint a Társulás partnercégeinek képviselőit.

Dr. Wekler Ferenc, a Pécsvárad Kistérségi Többcélú Társulás elnöke a sajtótájékoztatót beszámolt a társulás ez évi munkájáról az elért eredményekről, felvázolta a jövő

Felső képünkön: Dr. Kövesi Béla háziorvos örömmel próbálta ki a központi orvosi ügyelet új autóját. Alsó képen az ünnepség közönségének egy része

ZENGŐVIDÉK ingyenes havilap HÍRDETÉSI ÁRAK 2004. évre

Lakossági apró (10 szóig): 500 Ft

Keretes apró:

1/16 oldal (45X45 mm): 2500 Ft

1/8 oldal (90X45 vagy 45X90): 4500 Ft

1/4 oldal (90X130 vagy 130X90): 10.000 Ft

1/2 oldal: 25.000 Ft

1 oldal: 50.000 Ft

3 vagy több megjelenés esetén: 15 % kedvezmény

+ TV HIRDETÉS INGYEN!

Bármilyen keretes hirdetését

a Pécsvárad TEXT -ben is elhelyezzük plusz költség nélkül!

Egyéb hirdetési igények teljesítése külön megegyezés alapján történik!

A hirdetéseket csak az erre a célra meghatározott oldalakon közöljük!

Hirdetésfelvétel:

Pécsvárad Kistérségi Iroda

7720 Pécsvárad, Gyenes T. u. 6/2.

Telefon: 72/465-331; 72/566-023

Fax: 72/566-024

Mobil: 30/981-42-38

e-mail címek: zengoyalja@freemail.hu,
inkubatorhaz@axelero.hu

Levélben, faxon és e-mailben történő megrendelés esetén kérjük a hirdetési díjat belföldi postautalványon (rózsaszín csekk) küldjék el címünkre. Kérjük számlaigényüket jelezzék!
Köszönjük!

ZENGŐVIDÉK

A Pécsvárad Kistérségi Többcélú Társulás havonta megjelenő információs lapja
Megjelenik 5500 példányban.

Felelős kiadó: Dr. Wekler Ferenc elnök

Szerkesztő: Kárpáti Árpád

Szerkesztőség, nyomdai előkészítés:

Pécsvárad Kistérségi Teleház

7720 Pécsvárad, Kossuth L. u. 31.

Tel.: 06-30/356-3570

e-mail: telehaz@pecsvarad.hu

Készült a Völgység Nyomdában

Tel: 74/451-812

Az újság internetes szolgáltatója a Drávanet Rt.!

web: www.zengovidek.hu

ISSN 1786-4690